

ÎNSCRIEREA MENȚIUNILOR DE CĂSĂTORIE ȘI DIVORȚ ÎNTERVENITE ÎN STRĂINĂTATE

Art. 78 din H.G. nr. 64/2011 pentru aprobarea Metodologiei cu privire la aplicarea unitară a dispozițiilor în materie de stare civilă

Căsătoriile încheiate în străinătate și desfăcute prin divorț se înscriu numai prin mențiune, pe marginea actului de naștere;

Competență: Primăria care are în păstrare actul de naștere și se înaintează, spre aprobare, D.E.P.A.B.D.

- *Cererea de înscriere a mențiunilor se poate face personal sau prin împuternicit cu procură specială autentificată și se adresează primarului unității administrativ-teritoriale care are în păstrare actul de naștere;*
- **Certificatul/extrasul de căsătorie eliberat de autoritățile străine, în original;**

Dacă actul provine dintr-un stat cu care ROMÂNIA a încheiat TRATATE/CONVENȚII/ACORDURI de asistență judiciară este scutit de apostilare, supralegalizare sau orice altă formalitate;

Dacă actul provine dintr-un stat semnatar al Convenției de la Haga va trebui obligatoriu apostilat;

Acele care nu se regăsesc într-una din situațiile prevăzute mai sus se supralegalizează, în conformitate cu prevederile art. 162 din Legea nr. 105/1992 cu privire la reglementarea raporturilor de drept internațional privat, cu modificările și completările ulterioare;

- **Copii ale certificatului ori extrasului de căsătorie eliberat de autoritățile străine;**
- **Traducerea legalizată a certificatului ori extrasului de căsătorie eliberat de autoritățile străine;**
- *În situația în care din certificatul ori extrasul de căsătorie nu reiese numele pe care soții l-au purtat în timpul căsătoriei se vor prezenta declarații notariale din partea soților, sau numai a soțului care solicită înscrierea mențiunii, din care să rezulte numele pe care aceștia s-au învoit să-l poarte în timpul căsătoriei (dacă este dată la un notar public din străinătate, aceasta trebuie să fie apostilată sau supralegalizată, după caz);*

A) *Sentințele de divorț pronunțate în statele care nu sunt membre ale Uniunii Europene sau țările cu care România nu are încheiate tratate, acorduri sau convenții bilaterale de asistență juridică în materie civilă sau de dreptul familiei se înscriu prin mențiune după recunoașterea hotărârii străine de către tribunalul competent a soluționa cererea de recunoaștere, respectiv tribunalul de pe raza județului unde își are sau a avut domiciliul persoana interesată, fără avizul D.E.P.A.B.D.*

În acest caz, la documentație se anexează:

- **Hotărârea străină, în fotocopie;**
- **Traducerea hotărârii străine, în fotocopie;**
- **Hotărârea prin care s-au recunoscut pe teritoriul României efectele hotărârii străine, definitivă și irevocabilă, în original;**

Sentințele de divorț din străinătate, care sunt recunoscute, potrivit legii, de plin drept în România, se înscriu prin mențiune, cu avizul D.E.P.A.B.D., la documentație se anexează:

- **Hotărârea străină, în original;**

Dacă actul provine dintr-un stat cu care ROMÂNIA a încheiat TRATATE/CONVENȚII/ACORDURI de asistență judiciară este scutit de apostilare, supralegalizare sau orice altă formalitate;

Dacă actul provine dintr-un stat semnatar al Convenției de la Haga va trebui obligatoriu apostilat;

Actele care nu se regăsesc într-una din situațiile prevăzute mai sus se supralegalizează, în conformitate cu prevederile art. 162 din Legea nr. 105/1992 cu privire la reglementarea raporturilor de drept internațional privat, cu modificările și completările ulterioare;

- **Traducerea legalizată a acesteia, în original;**
- **Fotocopia certificatului de naștere al persoanei pentru care se solicită înscrierea mențiunii;**
- **Fotocopia actului de identitate sau a pașaportului emis de autoritățile române sau, după caz, străine, al persoanei interesate;**
- **Procura specială în original;**

Traducerea legalizată și procura specială autentificată, se vor face la un notar public din țară, la misiunea diplomatică ori oficiul consular de carieră al României din țara de reședință a solicitantului sau la un notar străin, în acest din urmă caz trebuind să fie aplicată apostila Convenției de la Haga din 05.10.1961, sau să fie supralegalizat, după caz;

- **În situația în care din sentința de divorț nu reiese numele pe care soții îl vor purta după divorț, se vor prezenta declarații notariale din partea soților, sau din partea soțului care solicită înscrierea mențiunii, din care să rezulte numele pe care aceștia/acesta doresc/dorește să-l poarte în urma divorțului (dacă este dată la un notar public din străinătate, aceasta trebuie să fie apostilată sau supralegalizată, după caz);**
- **Extrase pentru uz oficial din actele de stare civilă, cu toate mențiunile existente pe marginea acestora (acestea se vor întocmi de ofițerii de stare civilă).**

În situația în care în certificatul/extrasul de căsătorie/sentință divorț/act administrativ procurat din străinătate nu se face referire la numele soților după căsătorie/divorț se solicită declarații notariale, din partea ambilor soți, dacă sunt cetățeni români, sau numai a soțului cetățean român, cu privire la numele purtat după căsătorie/divorț. Dacă declarația este dată la un notar din străinătate, aceasta va fi apostilată sau supralegalizată, după caz.

Notă : Copiile certificatelor de căsătorie, a hotărârilor de divorț, a traducerilor se anexează în 3 exemplare.